

A budapesti szállodások, vendéglősök és korezmárosok ipartársulata

ÉRTESITŐJE.

EGYEDÜLI HIVATALOS SZAKKÖZLÖNY. — KIADJA AZ IPARTÁRSULAT.

Az „Értesítő“ a társulat tagjai díjmentesen kapják.

MEGJELENIK HAVONKÉNT EGYSZER.

Szerkeszti: Poppel Miklós ipartársulati titkár.

Kéziratok a szerkesztőséghez küldendők.

Budapest, IX. ker., Lónyai-utca 22. szám

Hirdetéseket csak ajánlhatónak ismert cégektől fogadunk el.

H I R D E T É S E K

a társulatnál: IX. ker., Lónyai-utca 22. szám alatt vétetnek fel.

EGYSZERI HIRDETÉS ÁRA:

Egész oldal	40 korona
Fél oldal	20 „
Negyed oldal	12 „
Nyolcad oldal	7 „

Az ipartársulat telephon száma: József 22—70.

Ipartársulati ügyek.



Jegyzőkönyv. Felvétel a Budapesti szállodások, vendéglősök és korezmárosok ipartársulatának 1913. évi január hó 4-én, szombaton délután 1/25 órakor, saját helyiségében: IX. ker. Lónyai-utca 22. szám alatt, Glück Frigyes ipartársulati elnök elnöklése mellett tartott választmányi üléséről.

I. Elnök szívből üdvözlö a választmányt az újévi első ülés alkalmából, minden jót kíván a választmány tagjainak és kívánja, hogy az ipartársulat működése ebben az esztendőben is áldásos legyen. A sikeres munkálkodáshoz feltétlenül szükségesnek tartja az egyetértést, ennek ápolására, szüntelen ébrentartására és terjesztésére kéri a választmányt, nehogy annak elhanyagolása után késő legyen az ébredés.

Ezek elmondása után megállapítja, hogy a választmány határozatképes, minélfogva az ülést megnyitja és a mai jegyzőkönyv hitelesítésére Frenreisz István és Wilburger Antal urakat kéri fel.

II. Frenreisz István szólal fel azután és a múlt évtől bucsuzva, a választmány nevében köszönetet mond az elnökségnek a közjó érdekében kifejtett fáradozásáért és Isten áldását kéri újévi munkálkodására.

Általános helyeslés.

III. Az 1912. évi szeptember hó 16-án tartott ülésről felvett jegyzőkönyv felolvasás után hitelesítettik.

IV. Elnök a felolvasott jegyzőkönyvben foglalt határozatok tárgyában bejelenti, hogy azok többnyire végrehajtottak, a befejezést nem nyert ügyek pedig ma újból tárgyalásra kerülnek.

Külön felemlíti még, hogy az Országos Szövetség pozsonyi közgyűlése köztudomásúlag kiválóan sikerült és a pozsonyi kartársak a rendezésben ugyancsak kitettek magukért.

Élénk eljenzés.

V. A „Magyarországi szállodai, éttermi és kávéházi alkalmazottak országos egyesülete“ Kinczl Antal és Joch Ignac elszegényedett egyesületi tagokat ajánlja az ipartársulatnak a jubileum alapítványi segélyben való részesítésre.

A választmány az ügy megvitatása után elhatározza, hogy az egyesület javaslatát ezuttal meg figyelembe veszi és elfogadja, tehát a két ajánlott részére egyenként 50 korona segélyt az egyesületnek kiutalványoz.

Azonban egyuttal értesíti az egyesületet, hogy a jövőben a segélyösszeg fölött saját belátása szerint fog rendelkezni és azt a munkanélkülieknek kiosztani szokott segéllyel együtt fogja kiosztani; mert az ipartársulat kezelésében külön jubileumi-alapítvány tulajdonképpen nincsen és így kétségtelen, hogy az ipartársulat annak idején úgy határozott, hogy a pincéregyesület elszegényedett tagjai közül minden évben kettőt 50—50 korona segélyben részesít.

VI. Az országos magyar kereskedelmi egyesülés intézőségétől érkezett az új adótörvények életbeléptetésének elhalasztása, illetőleg revíziója tárgyában általa egybehívott nagygyűlésre szóló meghívásra

a választmány elhatározza, hogy az ipartársulat a gyűlésen képviselve legyen és felkéri az elnökséget, hogy ez irányban intézkedni sziveskedjék.

VII. A „Norddeutscher Lloyd“ az 1911. évi szakművészeti kiállításra szánt diszalbumát — tulajdonjogának fenntartása mellett, — azzal a kéréssel küldte az ipartársulathoz, hogy azt a budapesti szakács-muzeum megnyitáig saját olvasó-termében kitenni sziveskedjék.

A választmány a beküldött diszalbumot csak abban az esetben hajlandó átvenni, ha a Norddeutscher Lloyd lemond annak tulajdonjogáról és átengedi az ipartársulatnak, mely esetben az albumot a szakiskolában fogja elhelyezni, mert ott, a szakács-tanfolyam hallgatóinak körében érdeklődés tárgyát fogja képezni.

VIII. A zárt palackokban forgalomba kerülő szeszes italok mennyiségének, vagyis a palackok irtartalmának kötelező megjelölésére vonatkozó és 1913. január 1-én életbeléptetett kereskedelemügyi miniszteri 91912/911. sz. rendelet tárgyában

a választmány elhatározza, hogy a rendelet, az ipartársulat tagjainak tájékoztatása végett az „Értesítő“-ben közléteendő.

IX. Az ipartársulat 1912. évi zárószámadásának elkészítésével

a választmány ismét Maczkó Kálmán könyvszakértőt bizza meg és az ezen irányban szükséges intézkedésre felkéri az elnökséget.

X. Az elnökség bejelenti, hogy az Erzsébetvárosi bank részvénytársaságnál 1910. január óta elhelyezett ipartársulati betéteket 1912. évi december hó 13-án ajánlott levélben felmondta, mert erre a fennforgó körülmények késztették.

Erre a bank az 1000 koronánál kisebb betéteket dec. hó 29-én visszafizette, miáltal az ipartársulat számlája így alakult:

I. Betétek:

1. a 20370. sz. könyvön az ipartársulat betétje	21.574.86
2. a 14174. sz. könyvön a kilátó torony-alap maradványa	10.355.38
3. a 19599 sz. könyvön a munkanélküliek segély alapja	941.36
4. a 11657 sz. könyvön az alapítványok tőkéje	8805.37
5. a 14927. sz. könyvön a menedékház alap tőkéje	18.515.—

Átvitel 60.191.97

	Áthozat	60191.97
6. a 11659. sz. könyvön a temetkezési egyeslet tőkéje		4516.90
7. a 11658 sz. könyvön a rendelkezési alap tőkéje		1865.04
8. a 16536 sz. könyvön az Értesítő tőkéje		287.99
9. a 18991. sz. könyvön a Részv. serf. adom. kamatai		925.48
10. a 18990. sz. könyvön a Malosik-alapítvány kamatai		467.11
	Összesen	68.254.49

II. Visszafizetések:

1. Munkanélküliek segélyalapja	941.36
2. Részv. serf. adom. kamatai	925.48
3. Malosik-alapítvány kamatai	467.11
4. Értesítő tőkéje	287.99
	Összesen
	2621.94
Maradt betét	65632.55

III. Kamatok december 31-én:

1. Ipartársulati	336.88
2. Torony-alapra	268.07
3. Alapítványokra	227.93
4. Menedék-házalapra	473.52
5. Temetkezési egyesületi	114.08
6. Rendelkezési alapra	97.25
	Összesen
	1517.73

Követelésünk mindössze 67150.28

A felmondás után a bank a következő nyilatkozatot küldte az ipartársulatnak *elfogadás és aláírás végett*:

Budapest-erzsébetvárosi bank részvénytársaságnak. Budapest, VII., Rákóczi-ut 20. sz. a.

Kivánságukra ezennel kijelentjük, hogy a sz. betéti könyvön alapuló összesen (K. fill.) követelésünk tekintetében abban állapodtunk meg, hogy annak kielégítése az Önök intézetének felszámolási eljárása során a rendelkezésre álló összegek mérvéhez képest foganatosíttassék, s ennek folytán a felszámolás akadálytalan lebonyolítása érdekében kijelentjük, hogy ezen betéti követelésünk tekintetében Önökkel szemben felmondási jogunkkal nem élünk, chequet ki nem állítunk, sem pert, sem csődkérvényt be nem adunk; feltételezve természetesen, hogy a felszámolást az Önök közgyűlése 3 (három) hónapon belül kimondja és a felszámolás során a hitelezők részére kifizetésre kerülő összegekből a mi fenti követelésünk is aránylagos kiegyenlítésben részesül.

Beleegyezzük továbbá abba, hogy Önök a felszámolás kimondására és menetére való tekintet nélkül, a nagybankok által az Önök rendelkezésére bocsájtott 2 millió korona felhasználásából és a 4000 koronát meg nem haladó betéti követeléseket első sorban, s így a mi követelésünket megelőzően kifizethessék.

A választmány a bank által kívánt nyilatkozat kiállítását egyhangulag megtagadja, és az ügy megvitatása után, Frenreisz István indítványára elhatározza, hogy az Erzsébetvárosi bankhoz a következő választ küldi:

Ipartársulatunk 1913. évi január hó 4-én d. u. 5 órakor tartott választmányi ülése foglalkozván a Budapest-erzsébetvárosi bank kérelmével, melyben az elhelyezett betétek visszafizetése tekintetében halasztást és bizonyos kedvezményeket engedélyező okirat aláírását kéri, akként határozott, hogy:

a Budapest-erzsébetvárosi bank részvénytársasággal szemben — nehéz helyzetében — méltányos és előzékeny magatartást kíván tanusítani.

Miután azonban közpénz megóvásáról van szó, megfelelő visszafizetési halasztást engedélyező okiratot csak abban az esetben állít ki, ha a visszafizetés biztonsága tekintetében kellő garanciát nyer.

Ebben az értelemben való méltányos és energikus eljárásra a választmány az ügyészt utasítja.

XI. Elnök felemlíti, hogy az elintézetlen ügyek között szerepel a tanonc-otthonok alapítása.

Minthogy az otthonok céljára megfelelő helyiségek bérletéről kell gondoskodni, felhatalmazást kér az elnökség részére, hogy ezirányban tárgyalhasson, és azt hiszi, hogy a bérletre a Jánoshegyi torony-alapból fennmaradt tőke lesz igénybe vehető.

Azt javasolja továbbá: kérje fel a választmány a szakiskola igazgatóságát és felügyelő-bizottságát, hogy a tanonc-otthonok megalapítását hathatós közreműködésükkel megoldani segítsenek és e célból az ügy iránt érdeklődő kartársak közreműködését is igénybe vegyék.

A választmány az elnök előterjesztéseit általában helyesléssel fogadja és azokhoz minden tekintetben hozzájárul.

XII. Felmerülvén az a kérdés: célszerű lenne-e az idén — tekintettel a rossz közgazdasági viszonyokra — ipartársulati bált rendezni?

a választmány a kérdés megbeszélése után abban állapodik meg, hogy a bált nem ejtheti el, mert az ipartársulat a bál jövedelméből tartja fenn a szakiskolát; azonkívül az országos nyugdíj-egyesület, a menedékház-alap és a munkanélküliek segély-alapja szintén részesednek a bál jövedelmében, minél fogva elhatározza, hogy ipartársulati bált az idén is rendez.

A rendező-bizottság elnökévé Frenreisz Istvánt egyhangulag megválasztja és felkéri őt, hogy a rendező-bizottság megalakításáról gondoskodni és az előmunkálatokat haladék nélkül megindítani sziveskedjék.

XIII. Elnök megemlíti végül, hogy közeleg a március 15-ike, a Petőfi Sándor szülei sirjának megkoszorúzására kitűzött nap, minélfogva ezt az ügyet is a választmány figyelmébe ajánlja.

Több tárgy nem lévén napirenden, az ülés befejezést nyer. Kmft.

Glück Frigyes, elnök.

Poppel Miklós, titkár.

Hatósági végzések.

A szeszes italokat tartalmazó zárt palackok ürtartalmának jelzése.

(91912/911. számú keresk. min. rendelet.)

A bort, sört vagy egyéb szeszes italt tartalmazó zárt palackok mennyiség tartalmának kötelező megjelölése iránt hivatali elődöm által 1908. évi december 30-án 107.232. sz. alatt kibocsátott rendeletet ezennel egész terjedelmében hatályon kívül helyezem és ehelyett az 1907. évi V. törvény-cikk 29. §-a, illetve az 1893. évi XXXIV. törvény-cikk 2. §-a alapján Horvát-Szlavon-Dalmátországok bánjával egyetértőleg a következőket rendelem:

1. §.

Bor, sör vagy egyéb szeszes ital zárt palackokban a részlet (detail) kereskedés körében csakis a tartalmazott ital törvényes ürmértékben kifejezett mennyiségének megjelölésével s az ezen megjelölésért felelős személy (3. §.) nevét és telephelyét (ilyenek nem létében lakhelyét) feltüntető jelzéssel (8. §.) ellátva szolgáltatható ki közvetlenül a fogyasztóközönségnek.

2. §.

Aki a részlet (detail) kereskedésben bort, sört vagy egyéb szeszes italt zárt palackokban, de az előző szakasz rendelkezésének ellenére a mennyiség megjelölése s a megjelölésért felelős személy nevét és telephelyét (lakhelyét) feltüntető jelzés nélkül ad el közvetlenül fogyasztás céljára, kihágást követ el és az 1893. évi XXXIV. törvény-cikk 4. §-a szerint büntetendő.

3. §.

Valamely zárt palackban tartalmazott bor, sör, vagy egyéb szeszes ital feltüntetett mennyiségének helyességeért rendszerint az felelős, aki a palackot a rajta alkalmazott jelzés szerint megtöltötte és saját lezárásával (ólomzárral, b ?

égetett jelü dugaszolással) ellátta. A palack megtöltőjének ez a felelőssége megszűnik, mihielyt az általa alkalmazott ólom vagy pecsétzár felismerhetően felbontatott, vagy a beégetett jelü dugaszolás megsértetett.

Amennyiben valamely palackon senki mint töltő megnevezve nincsen, ugyszintén akkor is, ha a töltőnek felelőssége a fentiek szerint már megszűnt, nemkülönben abban az esetben is, ha töltőként oly vállalat szerepel, amelynek tényeiért felelősségre vonható személy a magyar szent korona országainak területén kívül lakik, a palackban tartalmazott italmennyiség jelzésének helyességeért is az válik felelőssé. aki a bort, sört, vagy egyéb szeszes italt tartalmazó zárt palackot a részlet (detail) kereskedés körében közvetlen fogyasztás céljaira eladta.

4. §.

Ha valamely, bort, sört, vagy egyéb szeszes italt tartalmazó zárt palackban a tényleg tartalmazott italmennyiség kisebb a palackon feltüntetett mennyiségnél, tullépve az alább 5., illetve 11. §-ban megszabott hibahatárokat, akkor a palackban tartalmazott italmennyiség megjelölésének helyességeért az adott esetben a jelen rendelet 3. §-a szerint felelős személy, amennyiben eljárása súlyosabb beszámítás alá nem esik, kihágás miatt az 1893. évi XXXIV. törvénycikk 5. §-a szerint büntetendő.

Büntető ítélet az 1893. évi XXXIV. törvénycikk 5. §-ában foglalt rendelkezéshez képest azonban csak akkor hozható, ha a zárt palackban tartalmazott italmennyiség megjelölésének helyességeért az adott esetben a jelen rendelet 3. §-a szerint felelős személy tudta, vagy rendes kereskedői gondosság mellett tudhatta volna, hogy a palackon feltüntetett mennyiség a valóságban tartalmazott mennyiségnél kisebb.

5. §.

Ellenben a jelen rendelet 4. §-a, illetve az 1893. évi XXXIV. törvénycikk 5. §-a alapján büntetés kiszabásának nincsen helye:

1. Ha a zárt palackban eladott bor, sör vagy egyéb szeszes ital tényleges mennyisége és a palackon jelzett mennyiség között az eltérés:

sörnél	5 ^o / _o -nál
bornál	4 ^o / _o -nál
pálinkaféléknél	10 ^o / _o -nál

2. Az esetben, ha valamely zárt palack, mely a tényleg tartalmazott italmennyiségnél nagyobb ürtartalommal bírónak volt megjelölve, oly küldeményből való, amely a nem helyes jelzésü palackkal ugy főméreteken, mint összbenyomásban megegyező, de kifogás alá nem eső palackokból áll s amikor az ital utánmérése az adásvételi ügyletnek létrejötté előtt a dolog természete szerint kizártnak tekintendő.

6. §.

Aki másnak nevével, cégével, vállalati ismertető jelével vagy védjeggyével a tartály sérelme nélkül el nem távolítható módon ellátott palackokban mást mint az illető palackon megjelölt cég (termelő, gyáros, vállalat) eredeti dugaszolásában (lezárásában) levő termékét (gyártmányát) árusítja, amennyiben cselekménye nem esik súlyosabb beszámítás alá, kihágást követ el és száz koronáig terjedhető pénzbüntetéssel, visszaesés esetében pedig azon esetben, ha utolsó büntetésének kiállításá óta még két év nem telt el, kétszáz koronáig terjedhető pénzbüntetéssel büntetendő.

7. §.

A jelen rendelet 4. és 6. §-aiban meghatározott kihágásokért eljárásnak csak a sértett fél indítványára van helye.

8. §.

A zárt palackokban tartalmazott bor, sör vagy egyéb szeszes ital mennyiségének megjelölése, valamint az ezen megjelölésért a fenti 3. §. szerint felelős személy nevének és telephelyének (lakhelyének) feltüntetése, akár az üveg anyagában

kidomborodó, bemélyített, beköszörült vagy beedzett betűkkel, akár pedig az üvegpalackra alkalmazott címkével történhetik.

Ha a mennyiség megjelölése és az e megjelölésért felelős személy nevének és telephelyének (lakhelyének) feltüntetése címkék alkalmazása útján történik, ugy erre a célra a jelen rendelet 11. §-ában meghatározott átmeneti idő leteltével (11. §.) csakis oly egységes címkék használhatók, amelyek a jelen rendelet értelmében feltüntetendő valamennyi adatot tartalmazzák.

Azon időponttól fogva, amelyben az egységes címkék használata kötelezővé válik, a nem egységes címkékkel ellátott szeszes italt tartalmazó palackok az előirt mennyiség jelzést nélkülözöknek lesznek tekintendők.

9. §.

A zárt palackokban árusított pezsgőborokra és édesített pálinkafélékre (likörökre) — ide nem értve a rumféléket — a 3. §. szerint felelős személy és a palackban tartalmazott italmennyiség megjelölése nem kötelező. Amennyiben azonban ezeknél az italoknál is akár a 3. §. szerint felelős személy, akár a tartalmazott mennyiség meg van jelölve, ugy ezeknek az adatoknak a valósággal meg kell egyezniök.

10. §.

Jelen rendelet 1913. évi január 1-én lép életbe.

11. §.

A rendelet hatálybalépését követő első két éven belül a bort, sört vagy egyéb szeszes italt tartalmazó zárt palackokban tényleg tartalmazott italmennyiség és a palackokon feltüntetett mennyiség közötti eltérés a jelen rendelet 5-ik §-ában meghatározott hibahatárt még 2^o/_o-kal haladhatja meg s ugyancsak ezen átmeneti idő alatt a palackban tartalmazott szeszes italmennyiség megjelölése a megjelölésért felelős személy nevének és telephelyének feltüntetése címkék mellett utólag alkalmazott külön címkék útján is történhetik.

Az új adótörvényekről.

Az „Értesítő“ előző számában az általános kereseti adóról szóló 1909. évi IX. törvénycikknek az adókiivetésre vonatkozó részét tárgyaltuk és pedig az eredetileg megállapított 5^o/_o-os adókulcsnak megfelelő kiszámítási képlettel kísérve.

De, mert a törvénynek ez a része a 1912. évi LIII-ik törvénycikk által lényeges módosítást szenvedett, amennyiben ezen utóbb említett törvény úgy a kereset kiszámítását, mint az adókulcsot is megváltoztatja, ezúttal ezen utóbbi törvény idevágó rendelkezéseit ismertetjük.

Az 1912. évi LIII. t. c. 15-ik §-a szerint a minimális kereseti nyereséget az üzlet vagy foglalkozás folytatására használt üzlethelyiség (irodahelyiség) bérének 67—250 százaléka és az adóköteles, illetőleg a vele közös háztartásban élő családja lakásáért járó lakásbérnek 2¹/₂—20-szoros összege képezi.

A lakásbér a következő fokozatok szerint számítandó: 2¹/₂—4-szeres összeggel, ha a lakásbér 500 koronánál nem nagyobb;

2¹/₂—5-szörös összeggel, ha lakásbér 500 koronától 1000 koronáig terjed;

3¹/₂—10-szeres összeggel, ha a lakásbér 1000 koronától 2000 koronáig terjed;

5—17-szeres összeggel, ha a lakásbér 2000 koronától 3000 koronáig terjed;

7—20-szoros összeggel, ha a lakásbér 3000 koronánál nagyobb.

Az 1909. évi IX. t. c. 1-ső §-ának 4. pontjában felsorolt értelmi foglalkozásoknál, (irodalmi, művészi, ügyvédi, orvosi, mérnöki) a minimális kereseti nyereségből egy ötöd-rész leütendő.

Az adókulcs a módosítás szerint a következő.

1. Azoknál az adózóknál, akiknek az 1909. évi X. t. cikk

alapján végérvényesen megállapított összjövedelme, illetőleg ha az adóköteles az 1909. évi X. t. c. 3. §-a szerint a közös háztartáshoz tartozik, a közös háztartáshoz tartozóknak végérvényesen megállapított összjövedelme,

ha 800 koronán felül van, de 1000 koronát nem halad meg: 1⁰/₀;

ha 1000 koronán felül van, de 2000 koronát nem halad meg: 2⁰/₀;

ha 2000 koronán felül van: 3⁰/₀;

2. azoknál az adózóknál pedig akiknél az 1909. évi X. t. c. 2. §-a szerint a tagok csak részeik arányában adóznak, de az 1909. évi IX. t. c. 1. §-a szerint általános kereseti adót fizetni kötelesek, valamint az 1909. évi IX. t. c. 53. §-a esetében, ha az általános kereseti adó, a létminimum adómentességének figyelmen kívül hagyásával állapítandó meg, kivétel nélkül 3⁰/₀.

Egyes kereseti ágak adójának különleges mérvét az 1909. évi VIII. t. c. 22 §-a és az 1909. évi IX. t. c. 50—51. §-ai szabályozzák.

Eszerint az adókiszámítás eredménye, ha szintén úgy, mint az eredeti törvény alapján tett számításnál, ismét 1000 korona lakásbér 1000 korona üzlethelyiségbér vesziünk számítás tárgyául, a következő lesz:

1000 korona lakásbér 4-szeresen számítva	---	4000 K
1000 korona üzlethelyiségbér 67 százaléka	---	670 „
Összesen	---	4670 K

Kereseti nyereség után:

az állami adó 3 ⁰ / ₀	---	140.10 K
a jövedelmi adó	---	86. — „
községi pótagó Budapesten a kereseti adó 33 ⁰ / ₀ -a	---	46.23 „
országos betegápolási adó, a kereseti adó 10 ⁰ / ₀ -a	---	14. — „
útadó a kereseti adó 1 ¹ / ₂ ⁰ / ₀ -a	---	2.10 „


Mindössze .. 288.43 K

Tehát az adó 2000 korona bérfizetés esetében 15 korona 41 fillérrel több lenne, mint az eredeti törvény szerint.

„Próféta“ növénylikőr kizárólagos gyártási vállalata
CSILLAG ILLES
Budapest, IV., Petöfi-tér 2. szám.
Telefon 117—15. Telefon 117—15.

TÖRV. VÉDVE

Csak ezen védjeggyel valódi.



Próféta
Növénylikőr.

Étvágygerjesztő, gyomorerősítő és nagyon kellemes üdítő szer. Túrista-, vadászati-, utazási- és házi-célokra a legjobb.

DREHER ANTAL SERFŐZŐDÉI RÉSZV.-TÁRS.

Ászok-, Márciusi Kiviteli Márciusi

(világos és sötét)

(barna)

S E R.

Megrendeléseket

a főzde mindenkor pontosan és a legnagyobb figyelemmel — az összeg előleges beküldése vagy utánvétele mellett — teljesít.

Nagyobb mennyiséget saját jégkocsijaiban szállit.

DREHER ANTAL SERFŐZŐDÉI RÉSZV.-TÁRS.

KORONA

(ála Pilseni)

Dupla Márciusi
és
Bakser.

A városligeti artézi gyógyforrás vize 970 méternyi mélységből 73-tól 92°C hőfok mellett törvén elő, föltétlenül bakteriummentes, s általunk lehűtve természetes állapotban, valamint szénsavval telítve mint „ILONA” artézi savanyuviz lesz forgalomba hozva. Tiszta izes és szénsav-tartalmánál fogva kitünő üdítő ital borral vegyítve igen kellemes.



2 liter ára 16 fillér házhoz szállítva. Rendelési cím: „Artesia” részvény-társaság, Budapest, VII., Egressy-ut 20/c. Telefon 50-72

A székesfőváros városligeti Artézi-gyógyforrás bérloői.

MATTONI GYÓGY- ÉS VIZGYÓGY-INTÉZETE

GISSHÜBLER-PUCHSTEIN

Karlsbad mellett.

A MATTONI-féle giesshübler savanyuviz eredési helye.

Pneumatikus- és belélegző-urák.

Mell- és idegbetegek, üdülők, reumatikusok stb. számára.

MATTONI-FÉLE
GISSHÜBLER
természetes
égyénies
SAVANYUVIZ.

TRANSYLVANIA SEC

LOUIS FRANÇOIS & CO.

császári és királyi udvari szállítók
Budafok. Fülöp Szász Coburg Góthai Herceg Ő Fensége szállítói. Budafok.

* 16 elsőrendű kitüntetés *



VÉDJEGY

* * Hors Concours * *

FŐRAKTÁR:
BORHEGYI FERENC
Telephon sz. 35-79.
Budapest, V., Gizella-tér 1.

VEZÉRKÉPVISELŐK:
RUDA és BLOCHMANN
Telephon sz. 86-66.
Budapest, V., Akadémia-utca 16.

Sürgőnycim: FRANÇOIS BUDAFOK.

Telefon BUDAFOK 15. szám.

TÖRLEY PEZSGŐ.



ELSŐ MAGYAR RÉSZVÉNY SÉRFOZÓDE BUDAPEST—KÖBÁNYÁN.

Fennall 1854. év óta.

Az 1900. évi párisi világkiállításon collective a legnagyobb éremmel (Grand prix) kitüntetést nyert.

DISZOKMÁNY. 1885.

JURY-TAG 1896.

Igazgatóság és városi iroda: VIII., ESZTERHÁZY-UTCA 6. szám.

Gyártelep és központi iroda: X., KÜLSŐ JÁSZBERÉNYI.UT II. sz.

Ajánlja: ászok, király, márciusi világos, márciusi sötét, „bajor mód“, udvari „pilseni mód“, kétszeres márciusi világos és sötét, bak- és tavaszi idény-sörét, továbbá saját töltésű palacksöreit a legújabb technikai berendezésekkel felszerelt köbányai palack-sör csztályából.

Ezen a legújabb technikai berendezésekkel fölszerelt sörfőzödénnek évi gyártási képessége 600.000 hektoliter.

Az ország minden részében sörraktárosok által vagyunk képviselve; nagyobb raktáraink Aradon, Szegeden, Miskolcon, Kolozsváron, Nagyváradon, Nyiregyházán, Temesváron és Debrecenben vannak.

Ho dősör-megrendelés: Budapestre, telefon-szám József 4—29.

Hor dősör-megrendelés: Vidékre, telefon-szám 52—60.

Palacksör-megrendelés: telefon-szám 56—58.